

相談は無料!
 免费咨询!
 Free Consultation!



埼玉咨询中心

为您提供专家免费咨询，一次约45分钟，愿为您分忧解愁。

入管咨询：在留手续、出入国手续。

雇用咨询：失业补助申请手续、有关就业及职业培训方面问题的咨询。

劳动咨询：不付工资、突然解雇等劳资问题。



Saitama Consultation Center

Experts are available to provide free consultation.

Each session is about 45 minutes long, allowing for thorough discussion.

Immigration matters: Consultation concerning entry into or departure from Japan and information for status of residence procedures.

Employment matters: Consultation concerning procedures to receive unemployment benefits; provision of career advice and related information.

Labor matters: Consultation concerning unpaid wages or sudden dismissal.



専門家による相談を無料で受けることができます。

一回当たりの相談は約45分、じっくりお話をお伺いします。

入管相談：在留の手続きや出入国の手続きに関する相談

雇用相談：失業手当の受給手続きに関する相談、仕事に関する相談・情報提供

労働相談：賃金未払いや突然の解雇に関する相談

外国人支援相談センター埼玉

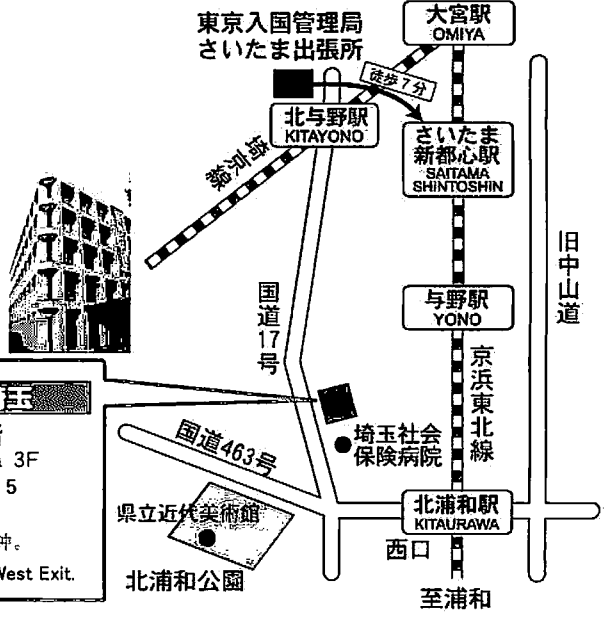
			スペイン語 西班牙语 Spanish	ポルトガル語 葡萄牙语 Portuguese	英語 英语 English	中国語 中国語 Chinese	日本語 日语 Japanese	相談時間 咨询时间 Opening hours
月曜日	星期一	Monday	○	○	△		○	9:00~12:00
水曜日	星期三	Wednesday	△	△	○	○	○	
金曜日	星期五	Friday	○	○	△		○	13:00~16:00

○ … 対応可能(祝日、12月29日から翌年1月3日まではお休み)
 接待日(节假日、12月29日至1月3日休息)
 Consultation day (except national holidays, Dec.29th - Jan.3)

△ … 入管相談のみ対応可能
 只接待有关入管咨询
 Immigration consultation only



外国人支援相談センター埼玉
 埼玉県浦和合同庁舎 3階
 Saitamaken Urawa-godochosha 3F
 さいたま市浦和区北浦和 5-6-5
 北浦和駅(西口)下車徒歩10分
 在北浦和车站(西口)下车后步行10分钟。
 10-minute walk from Kita-Urawa Station West Exit.



彩の国 埼玉県 SIA
 埼玉国際課
<http://www.pref.saitama.lg.jp/A12/BF00/index.htm>
 財団法人埼玉国際交流協会(SIA)
<http://www.sia1.jp/>

相談を受けるためには、事前に予約が必要です!
 要想咨询一定要提前预约!
 For this service, it is necessary to make an appointment in advance.
 電話&FAX(月、水、金) E-mail 电子邮箱
 电话及传真 Phone & FAX **048-833-3600** sodan@sia1.jp

